3302/66 *DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS TIDENDE* 27.10.66

RÅDETS DIREKTIV

af 25. oktober 1966

om ændring af Rådets direktiv af 26. juni 1964 om sundhedsmæssige problemer vedrørende handelen med fersk kød inden for Fællesskabet

(66/601/EØF)

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artiklerne 43 og 100,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Det europæiske Parlament[1],

under henvisning til udtalelse fra Det økonomiske og sociale Udvalg, og

ud fra følgende betragtninger:

Rådets direktiv af 26. juni 1964 om sundhedsmæssige problemer vedrørende handelen med fersk kød inden for Fællesskabet[2] har været gyldigt siden 30. juni 1965;

dette direktiv udgør første etape af en harmonisering, der har til formål at fjerne de hindringer for handelen, som skyldes forskelle mellem medlemslandenes veterinærretlige bestemmelser, især de sundhedsmæssige forskrifter for kød;

ved indpasningen af nævnte direktiv i hver enkelt medlemsstats retssystem har det kunnet konstateres, at en tilpasning af bestemmelserne i direktivet vil være hensigtmæssig for at tilgodese de nye tekniske og videnskabelige fremskridt og de indvundne erfaringer;

der bør derfor så hurtigt som muligt foretages visse ændringer i den oprindelige tekst, dog således, at de væsentlige normer og principperne i den ordning, der er indført ved nævnte direktiv, ikke berøres;

af hensyn til de indvundne erfaringer bør visse definitioner, som indeholdes i nævnte direktiv, præciseres yderligere;

det er nødvendigt at præcisere, at årsagen til et forbud mod at bringe kød i handelen skal angives ved kødkontrollen i bestemmelseslandet, især for at kunne afgrænse beføjelserne for den veterinære sagkyndige, som skal afgive en udtalelse for afsenderen;

det bør udtrykkeligt fastslås, at, når det drejer sig om handel med fersk kød, der ikke er beregnet til menneskeføde, forbliver de nationale bestemmelser i kraft, indtil en eventuel fællesskabsforordning er vedtaget;

bestemmelserne om hygiejnen på slagterierne skal forblive i kraft; det er dog ikke længere nødvendigt at forlange, at slagterier, hvor bestemte dyrearter ikke slagtes, råder over særlige afdelinger;

praktiske erfaringer har vist, at det er formålstjenligt, at bestemmelserne om stempling af små stykker kød og biprodukter fra slagtningen ændres, og at tillade andre violette farvestoffer end metyl-violet til stempling af kød,

UDSTEDT FØLGENDE DIREKTIV:

Artikel 1

Rådets direktiv af 26. juni 1964 om sundhedsmæssige problemer vedrørende handelen inden for Fællesskabet med fersk kød ændres i overensstemmelse med efterfølgende artikler.

Artikel 2

1. Artikel 2, litra a), affattes således:

»a) *Dyrekrop:* hele et slagtedyrs krop efter afblødning, udtagning af organer og afskæring af lemmernes ekstremiteter i forknæled og haleled, af hovedet, halen og af yveret; for kvægs, fårs, geders og enhovede dyrs vedkommende desuden efter afhudning.«

2. I artikel 2, litra b), indsættes in fine ordene »også selv om det endnu er i naturlig forbindelse med dyrekroppen«

[1] EFT nr. 130 af 19.7.1966, s. 2466/66.
[2] EFT nr. 121 af 29.7.1964, s. 2012/64.

Artikel 3

I artikel 3, stk. 1, litra c), erstattes ordene »er blevet befundet sundt« med ordene »på grundlag af denne undersøgelse er fundet egnet til slagtning med henblik på handel med fersk kød inden for Fællesskabet«.

Artikel 4

I artikel 4, stk. 4, indsættes ordene »eller en opskæringsvirksomhed« efter ordet »slagteri«.

Artikel 5

Artikel 5, stk. 1, affattes således:

»1. Med forbehold af den ved artikel 4, stk. 3, andet afsnit, andet punktum, givne beføjelse kan en medlemsstat forbyde, at fersk kød bringes i handelen på dens område, hvis det ved kødkontrollen i bestemmelseslandet konstateres, at

a) kødet er uegnet til menneskeføde, eller

b) artikel 3 ikke er blevet overholdt.«

Artikel 6

1. I artikel 6, stk. 1, punkt A, litra a) nr. 1, udgår ordene »und Schweinen« i den tyske tekst.

2. Følgende litra d) indsættes i artikel 6, stk. 1, punkt A:

»d) fersk kød, ikke bestemt til menneskeføde.«

3. Følgende bestemmelse indsættes i slutningen af artikel 6, stk. 1, punkt A:

»Forsendelse af fersk kød i henhold til litra a), b) og c) kan kun finde sted i overensstemmelse med bestemmelserne i artikel 3.«

Artikel 7

Bilag I, kapitel I, nr. 1, ændres således:

a) Litra b) affattes således:

»b) slagtelokaler, hvis størrelse muliggør reglementeret gennemførelse af slagtningen; bliver der på et slagteri slagtet såvel svin som andre dyrearter, er en speciel afdeling for slagtning af svin påkrævet;«

b) Litra e) affattes således:

»e) lokaler til oplagring af dels talg, dels huder, horn og klove, såfremt disse dele ikke fjernes fra slagteriet hver slagtedag;«

c) Litra p) affattes således:

»p) et anlæg, som udelukkende leverer drikkevand under tryk og i tilstrækkelig mængde; dog tillades undtagelsesvis anvendelse af ikke-drikkevand til fremstilling af damp, når de hertil installerede ledninger ikke gør det muligt at anvende dette vand til andre formål;«

Artikel 8

Bilag I, kapitel V, nr. 18 affattes således:

»18. Kroppe af enhovede dyr, af svin, der er mere end 4 uger gamle, og af mere end 3 måneder gammelt kvæg skal fremstilles til kødkontrol efter at være delt i halve ved en længdespaltning af hvirvelsøjlen. For svins og enhovede dyrs vedkommende skal der også foretages en længdespaltning af hovedet. Såfremt det er nødvendigt, kan embedsdyrlægen også forlange længdespaltning af kroppen for andre dyrs vedkommende.«

Artikel 9

1. I bilag I, kapitel VII, nr. 29, første led, udgår ordene »i ryg-regionen«.

2. Bilag I, kapitel VII, nr. 30, affattes således:

»30. Leveren mærkes med et brændestempel i overensstemmelse med nr. 28. Hovede, tunge, hjerte og lunger mærkes enten med et farve- eller et brændestempel i overensstemmelse med nr. 28. Tunge og hjerte af mindre end 3 måneder gammelt kvæg, af svin, får og geder behøver dog ikke at mærkes.«

3. Bilag I, kapitel VII, nr. 31, affattes således:

»31. Med undtagelse af talg, flomme, hale, ører og de yderste dele af lemmerne skal de stykker, der fremkommer i opskæringsvirksomheder af dyrekroppe, der er behørigt stemplede, i det omfang de ikke bærer noget stempel, mærkes med et farve- eller brændestempel, der opfylder bestemmelserne under nr. 28, og som i stedet for slagteriets veterinære kontrolnummer indeholder opskæringsvirksomhedens veterinære kontrolnummer.

Stykker af spæk, der er afsværet, skal samles i bundter på 5 stykker; hvert bundt skal plomberes under officielt tilsyn og forsynes med en etikette i overensstemmelse med bestemmelserne under nr. 32.«

4. Bilag I, kapitel VII, nr. 32, stk. 1, affattes således:

»32. Når stykker af dyrekroppe eller biprodukter fra slagtningen sendes emballeret, skal der på en tydelig etiket på emballagen påsættes et stempel i overensstemmelse med numrene 28 og 31. Denne etiket skal være fastgjort på en sådan måde, at den nødvendigvis ødelægges ved åbningen af emballagen.«

Den sidste sætning i nr. 32 udgår.

5. Bilag I, kapitel VII, nr. 33, affattes således:

»33. Som stempelfarve til stempling af kød må kun anvendes metyl-violet eller andre violette farvestoffer, der er blevet godkendt til stempling af kød i henhold til en fællesskabsbestemmelse.«

Artikel 10

Bilag I, kapitel VIII, nr. 34, affattes således:

»34. Det originale eksemplar af det certifikat om kødets egnethed til menneskeføde, som skal ledsage kødet under transporten til bestemmelseslandet, skal være udstedt af en embedsdyrlæge ved afsendelsen. Certifikatet skal efter indhold og form være i overensstemmelse med modellen i bilag II, det skal mindst være udfærdiget på bestemmelseslandets sprog, og det skal indeholde de oplysninger, der er fastsat i modellen i bilag II.«

Artikel 11

Bilag II, punkt IV, litra a), affattes således:

»a) – at ovennævnte kød[3]),
– at etiketten på ovennævnte kødets emballage[3]) bærer stempel om, at kødet udelukkende hidrører fra dyr, der er slagtet på autoriserede slagterier.«

Artikel 12

Medlemsstaterne sætter de nødvendige administrativt eller ved lov fastsatte bestemmelser i kraft for at efterkomme dette direktiv inden otte måneder efter dets meddelelse og underretter straks Kommissionen herom.

Artikel 13

Dette direktiv er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 25. oktober 1966.

På Rådets vegne
B. W. BIESHEUVEL
Formand